LEGISLATION - WETGEVING
- 1 -
20 NOV. 1951
Transmis à M. Bureau
Overgemaakt aan de H. Coordination

GK. L. 2443/1.

ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 19 octobre 1951, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel "déterminant la date d'entrée en vigueur de l'arrêté du Régent du 12 décembre 1949, modifié par l'arrêté royal du 6 juillet 1951, de l'arrêté ministériel du 14 décembre 1949, modifié par l'arrêté ministériel du 10 juillet 1951, et de l'arrêté ministériel du 10 juillet 1951, relatifs à l'emploi, par les redevables et les bureaux des douanes, de machines à timbrer pour l'acquittement du droit de timbre et des taxes assimilées au timbre", a donné en sa séance du 24 octobre 1951 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 19e October 1951 door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit "tot vaststelling van de datum van het in werking treden van het besluit van de Regent van 12 December 1949, gewijzigd door het koninklijk besluit van 6 Juli 1951, van het ministerieel besluit van 14 December 1949, gewijzigd door het ministerieel besluit van 10 Juli 1951, en van het het ministerieel besluit van 10 Juli 1951, betreffende het gebruik, door de belastingschuldenaars en de douanekantoren, van rekenmachines voor het kwijten van het zegelrecht en de met het zegel gelijkgestelde taxes", heeft ter zitting van 24 October 1951 het volgend advies gegeven :

Le projet se borne à fixer la date d'entrée en vigueur de l'arrêté du Régent du 12 décembre 1949 et des arrêtés ministériels du 14 décembre 1949 et du 10 juillet 1951.

Il n'édicte aucune règle juridique nouvelle et n'a pas le caractère organique et réglementaire aux termes de l'article 2 de la loi du 23 décembre 1946.

Il ne doit donc pas être soumis à l'avis de la section de législation du Conseil d'Etat.

- -

Het ontwerp bepaalt eenvoudig de datum van inwerkingtreding van het besluit van de Regent van 12 December 1949 en van ministeriële besluiten van 14 December 1949 en 10 Juli 1951.

Het vaardigt geen enkele nieuwe rechtsregel uit en heeft niet het organiek en reglementair karakter in de zin van artikel 2 van de wet van 23 December 1946.

Het hoeft dus niet aan de afdeling wetgeving van de Raad van State voor advies te worden voorgelegd.

La chambre était composée de — De kamer was samengesteld uit

Messieurs : de Heren :	J.SUETENS,	premier président du Conseil d'Etat, eerste-voorzitter van de Raad van State,	président voorzitter
	M.SOMERHAUSEN, G.VAN BUNNEN,	conseillers d'Etat, raadsheren van State,	
	P.COART-FRESART, J.MERTENS,	assesseurs de la section de législation, bijzitters van de afdeling wetgeving,	
	G.PIQUET,	greffier adjoint, adjunct-griffier,	greffier griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M.SUETENS.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.SUETENS.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

(signé) G.PIQUET.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(signé) J.SUETENS.

expédition délivrée à M. le Ministre
uitgifte afgeleverd aan de H.Minister
des Finances.
van Financiën.

Le 1951.

De 1951.

Le Greffier du Conseil d'Etat,

De Griffier van de Raad van State,

R.DECKMYN.